

NHÂN DANH

**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ NHA TRANG - TỈNH KHÁNH HÒA**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Thu Hiền

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Lưu Văn Có

Bà Nguyễn Thị Tĩnh

- *Thư ký phiên tòa:* Bà Lê Thị Kiều Diễm - Cán bộ Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang, tỉnh Khánh Hòa.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Nha Trang tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Giới Mạnh Phi – Kiểm sát viên.

Ngày 01 tháng 4 năm 2019 tại Trụ sở Tòa án nhân dân Thành phố Nha Trang – tỉnh Khánh Hòa, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 95/2019/TLST-HS ngày 07 tháng 3 năm 2019 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 75/2019/QĐXXST-HS ngày 14 tháng 3 năm 2019 và Quyết định hoãn phiên tòa số 34/2019/HSST-QĐ ngày 25 tháng 3 năm 2019 đối với bị cáo:

Nguyễn Văn T (Tên gọi khác: Cu Đất) - sinh năm: 1987 tại Khánh Hòa; Nơi cư trú: Ô 26, Lô 55, khu Đ, phường V, thành phố N, tỉnh Khánh Hòa; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hóa (học vấn) 04/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Con ông: Nguyễn Trung C và bà: Huỳnh Thị L;

Tiền án (01): Bản án số 156/2013/HS-ST ngày 29/5/2013 của Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang xử phạt 04 năm tù về tội “Cướp giật tài sản”, chấp hành xong ngày 29/4/2016.

Tiền sự: Không

Nhân thân:

- Ngày 27/12/2004, bị Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang xử phạt 03 năm tù về tội “Cố ý gây thương tích” (Bản án số 212/2004/HSST);

- Ngày 13/01/2005, bị Tòa án nhân dân thành phố Nha Trang xử phạt 15 tháng tù về tội “Cố ý gây thương tích” (Bản án số 05/2005/HSST), chấp hành xong ngày 08/7/2008.

Bị cáo bị bắt tạm giam từ ngày 09/4/2018 đến ngày 29/01/2019. Có mặt.

* Bị hại: Bà **Phan Thị Phương N**, sinh năm 1968

Nơi cư trú: 72/15 đường N, phường V, thành phố N, Khánh Hòa.

Địa chỉ liên lạc: 06 đường L, phường VH, thành phố N, Khánh Hòa

Vắng mặt tại phiên tòa.

* Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan:

1. Bà **Nguyễn Thị Kim H** - sinh năm 1983

Địa chỉ: Tổ 01 H, phường VH, thành phố N, Khánh Hòa. Vắng mặt.

2. Ông **Phạm Duy Kh**, sinh năm 1989

Nơi cư trú: 72/15 đường N, phường V, thành phố N, Khánh Hòa.

Địa chỉ liên lạc: 06 đường L, phường VH, thành phố N, Khánh Hòa.

Vắng mặt tại phiên tòa.

3. Bà **Trương Nữ Kiều A**, sinh năm 1994

Cùng địa chỉ: 72/15 đường N, phường V, thành phố N, Khánh Hòa.

Vắng mặt tại phiên tòa.

4. Ông **Nguyễn Văn Th**, sinh năm 1993

Địa chỉ: ô 4, lô 41 thôn Đ, xã V, thành phố N, Khánh Hòa.

Vắng mặt tại phiên tòa.

5. Ông **Nguyễn Tấn H**, sinh năm 1989

Địa chỉ: Tổ 6 thôn X, xã V, thành phố N, Khánh Hòa.

Vắng mặt tại phiên tòa.

** Người làm chứng:*

1. Bà **Đoàn Thị H**, sinh năm 1986

Địa chỉ: Xưởng gỗ ô 210 lô 13, khu H, phường VH, thành phố N, Khánh Hòa.

Vắng mặt tại phiên tòa.

2. Ông **Đinh Huy N**, sinh năm 1982

Địa chỉ: Xưởng gỗ ô 220 lô 13 khu H, phường VH, thành phố N, Khánh Hòa.

Vắng mặt tại phiên tòa.

3. Ông **Đặng Nhật Quang K** sinh năm 1980

Địa chỉ: thôn V, xã VH, thành phố N, Khánh Hòa.

Vắng mặt tại phiên tòa.

4. Bà **Trương Thị Minh H**, sinh năm 1956

Địa chỉ: 04 đường L, phường VH, thành phố N, Khánh Hòa.

Vắng mặt tại phiên tòa.

5. Ông **Trương An H**, sinh năm 1991

Địa chỉ: 156 đường H, phường P, thành phố N, Khánh Hòa.

Vắng mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Do có mâu thuẫn từ trước nên vào đêm 07/01/2018, Phạm Duy Kh (Chíp) thách thức và hẹn Nguyễn Văn T đến nhà Kh đánh nhau giải quyết mâu thuẫn. T đồng ý và rủ Nguyễn Tấn H (Tèo ngựa), Tr, S, Bánh bao và một số thanh niên khác (khoảng 15 người, không xác định số lượng, nhân thân, lai lịch) để đến nhà Kh đánh nhau. H điện thoại rủ Nguyễn Văn Th đi, Th đồng ý, rồi về nhà lấy con dao cầm theo. H điều khiển xe mô tô hiệu SH 150i (không rõ biển kiểm soát) chở Th ngồi sau cầm dao. Khi đến cầu H thì gặp nhóm T (Tầm theo cây ba trắc bỏ vào túi quần) đang đợi rồi nhập chung nhóm cầm theo hung khí đi trên nhiều xe mô tô (chưa xác định số lượng, biển kiểm soát) thì nhập chung thành một nhóm rồi kéo đến nhà Kh. Đến khoảng 22 giờ cùng ngày, cả nhóm đến nhà bà Phan Thị Phương N (mẹ Kh) tại quán cà phê T, số 06 đường L, phường VH, thành phố N, Khánh Hòa. Thấy nhóm T

đồng nên nhóm Kh đóng công chạy vào trong nhà. Kh cầm “súng bắn cá” tiếp tục cãi vã với T. T thách thức nói: “Bánh thì bán đi”, thì nhóm Kh ở trong nhà ném ly thủy tinh ra chỗ nhóm T đang đứng. Thấy vậy, T nhặt đá bên đường ném lại vào nhà Kh và nói: “Ném chết mẹ nó đi” thì nhóm T nhặt đá ném lại vào nhà Kh làm vỡ vách kính cường lực, hỏng một số bộ phận xe ô tô nhãn hiệu KIA, biển kiểm soát: 79A-136.43 và một số vật dụng khác. Thấy T ném đá vào nhà Kh, Th cũng nhặt đá ném vào. Lúc này, nhóm Kh dùng súng bắn cá bắn một mũi tên, đầu bằng kim loại (tông) ra phía nhóm T nhưng không trúng ai. T nhặt mũi tên bắn cá ném lại vào nhà Kh trúng vào phần đuôi xe ô tô nhãn hiệu KIA, BKS: 79A- 136.43 đang đỗ trong sân. Tr đập sập cửa cổng để nhóm xông vào nhà Kh đập phá bàn, ghế, ly thủy tinh và kính xe ô tô nhãn hiệu KIA, biển kiểm soát 79A- 136.43 và một số vật dụng khác. Th dùng “dao” đập vỡ mặt bàn đá granit rồi T ra hiệu (hô rút lui) cho cả nhóm rút lui nên cả nhóm bỏ đi.

Ngày 10/01/2018, bà Phan Thị Phương N có đơn đề nghị khởi tố.

Tại Cơ quan cảnh sát điều tra - Công an TP. Nha Trang Nguyễn Văn T đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình. (BL: 79- 87; 180- 184)

Tại Bản kết luận định giá tài sản số 31/HĐĐG ngày 26/01/2018, của Hội đồng định giá trong tố tụng hình sự- UBND TP. Nha Trang định giá thiệt hại như sau: (BL: 44- 45)

- Xe ô tô KIA- RIO bị hư một số bộ phận (giá trị tài sản hư hỏng tương ứng với chi phí phục hồi) là 19.568.608 đồng;
- Mặt bàn đá Granite Kim Sa (02 cái) là: 1.225.000 đồng;
- Ly thủy tinh (150 cái): 3.000.000 đồng
- Vách kính cường lực 10 ly lắp trên trụ sắt (KT: 9,828 m2): 7.096.800 đồng;
- Cửa sắt có sơn tĩnh điện, KT: 9m x 3m: 4.637.500 đồng;
- Bảng hiệu quảng cáo, KT: 7m x 1,8m: 18.936.000 đồng.

Giá trị tài sản yêu cầu định giá là 54.463.908 đồng

Làm tròn: 54.463.000 đồng

Tại Bản cáo trạng số 291/CT-VKSNT ngày 19/10/2018 của Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Nha Trang đã truy tố bị cáo Nguyễn Văn T về tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản” quy định tại khoản 1 Điều 178 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Nha Trang đã giữ nguyên kết luận truy tố đối với bị cáo; đồng thời đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s, b khoản 1 Điều 51, tình tiết tăng nặng tại điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự; tuyên phạt bị cáo từ 1 năm đến 1 năm 06 tháng tù. Về án phí và quyền kháng cáo: đề nghị xử lý theo quy định.

Bị cáo đã khai nhận hành vi phạm tội có diễn biến như nội dung Bản cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Nha Trang đã nêu và cho rằng việc truy tố bị cáo là đúng.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về thủ tục tố tụng: tại phiên tòa, vắng mặt bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan và những người làm chứng. Xét thấy việc vắng mặt của họ không ảnh hưởng đến việc xét xử vụ án nên Hội đồng xét xử quyết định xét xử vắng mặt họ theo các Điều 292 và 293 của Bộ luật tố tụng hình sự.

[2] Về hành vi phạm tội của bị cáo theo cáo trạng truy tố thì thấy: Tại phiên tòa, bị cáo khai nhận hành vi phạm tội có diễn biến như nội dung Bản cáo trạng đã nêu. Lời khai nhận tội của bị cáo là phù hợp với các tài liệu, chứng cứ đã được thu thập có trong hồ sơ vụ án. Đủ căn cứ để xác định: Vào khoảng 22 giờ ngày 07/01/2018 tại quán cà phê T, 06 đường L, phường VH, thành phố N, Khánh Hòa, Nguyễn Văn T đã dùng đá ném vỡ vách tường kính cường lực, dùng đá, mũi tên bắn cá ném làm hư hỏng xe ô tô KIA- RIO, biển kiểm soát 79A- 136.43 do bà Nguyễn Thị Kim H đứng tên chủ sở hữu cho bà Phan Thị Phương N thuê và đã hô hào cùng các đối tượng khác đập phá làm hư hỏng tài sản của quán cà phê do bà Phan Thị Phương N làm chủ sở hữu với tổng giá trị tài sản hư hỏng là 54.463.908 đồng.

[3] Hành vi của bị cáo đủ yếu tố cấu thành tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản” quy định tại điểm b khoản 2 Điều 174 của Bộ luật hình sự. Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Nha Trang chỉ truy tố bị cáo về hành vi đập phá tài sản với giá trị thiệt hại là 26.665.408 đồng (Hai mươi sáu triệu sáu trăm sáu mươi lăm nghìn bốn trăm lẻ tám đồng) là không đúng. Nguyễn Văn T đã cầm đầu, chủ mưu, rủ rê các đối tượng khác đến đánh Phạm Duy Kh, khi đến nhà Kh tại 06 đường L, phường VH, thành phố N, Khánh Hòa, Nguyễn Văn T đã tiếp tục kinh cãi với Kh. Sau đó, T đã hô hào, kêu gọi đồng bọn và dùng gạch, đá ném vào nhà Kh. Thấy vậy, nhóm của T đã cùng tiếp nhận ý chí và tham gia nhặt đá ném vào nhà của Kh gây hư hỏng tài sản. Do vậy, T phải chịu trách nhiệm hình sự đối với toàn bộ thiệt hại có giá trị 54.463.908 đồng. Tòa án nhân dân Thành phố Nha Trang đã nhiều lần trả hồ sơ yêu cầu truy cứu trách nhiệm hình sự bị cáo theo điểm b khoản 2 Điều 178 nhưng Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Nha Trang vẫn giữ nguyên bản quyết định truy tố. Xét hội đồng xét xử quyết định xét xử bị cáo theo điểm b khoản 2 Điều 178 là nằm trong giới hạn xét xử theo quy định tại Điều 298 của Bộ luật tố tụng hình sự và đã được thông báo trước cho bị cáo trong nội dung quyết định đưa vụ án ra xét xử nên không làm ảnh hưởng đến quyền bào chữa của bị cáo.

[4] Ngoài ra, hành vi của Nguyễn Tấn H và Nguyễn Văn Th và các đối tượng đi cùng (chưa rõ nhân thân lai lịch) có dấu hiệu đồng phạm (giản đơn) về tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản”. Tòa án nhân dân Thành phố Nha Trang đã nhiều lần trả hồ sơ đề nghị truy cứu trách nhiệm hình sự đối với Th, H và yêu cầu điều tra, xác minh nhân thân, lai lịch của các đối tượng đi cùng để xem xét xử lý hình sự với vai trò đồng phạm. Nhưng Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Nha Trang vẫn giữ nguyên bản quyết định truy tố đối với Nguyễn Văn T. Do vậy, theo quy định về giới hạn xét xử theo Điều 298 Bộ luật tố tụng hình sự, kiến nghị cơ quan Cảnh sát Điều tra, công an Thành phố Nha Trang tiếp tục điều tra, xử lý hình sự theo quy định.

[5] Hành vi của bị cáo là nguy hiểm, đã xâm phạm quyền sở hữu của người khác; gây mất trật tự trị an địa phương; nhân thân bị cáo đã 2 lần bị kết án, trong đó có 1 bản án chưa được xóa án tích nên cần áp dụng tình tiết tăng nặng theo điểm h khoản 1 Điều 52 của Bộ luật hình sự để xử lý nghiêm khắc. Nhưng xét bị cáo cũng thành khẩn khai báo, tỏ thái độ ăn năn hối cải; đã tự nguyện bồi thường khắc phục hậu quả và được bị hại xin giảm nhẹ hình phạt nên có thể áp dụng tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự khi lượng hình.

[6] Căn cứ vào tính chất, mức độ nguy hiểm của hành vi phạm tội, nhân thân của bị cáo, Hội đồng xét xử thấy nên cách ly bị cáo khỏi xã hội một thời gian đủ tác dụng cải tạo bị cáo và phòng ngừa chung.

[7] Về trách nhiệm dân sự: Tại phiên tòa, bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt nên tách ra để giải quyết theo thủ tục tố tụng dân sự khi họ có đơn khởi kiện. Ghi nhận sự tự nguyện của bị cáo về việc tiếp tục bồi thường cho người bị hại số tiền 10.000.000 đồng đã nộp tại Chi cục Thi hành án dân sự Thành phố Nha Trang.

[8] Về vật chứng: Các vật chứng gồm có: một cây mã tấu dài 80 cm (cán 30 cm, lưỡi dài 50 cm, bản rộng: 08 cm); Một cây mã tấu dài khoảng 70 cm (cán 20 cm, lưỡi 50 cm, bản rộng 05 cm); Một thanh kim loại dài 0.45m, đường kính 5 mm, 01 đầu dẹt dài 0.04m; Một con dao gấp cán cầm bọc gỗ dài 0.33m, lưỡi kim loại, bản dẹt rộng 1.5cm; Một chai thủy tinh màu xanh rêu đã bị nứt vỡ; Hai chiếc dép xỏ cùng loại hiện không còn giá trị sử dụng nên tịch thu tiêu hủy.

[9] Về án phí: bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH

Căn cứ vào:

- Điểm b Khoản 2 Điều 178; điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; điểm h khoản 1 Điều 52 của Bộ luật hình sự năm 2015;
- Điều 106; Điều 292, Điều 293; Điều 298 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015;
- Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30-12-2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí tòa án.

Xử phạt: Bị cáo Nguyễn Văn T 1 (một) năm tù về tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản”, thời hạn phạt tù tính từ ngày bắt đi thi hành án và được trừ vào thời hạn đã tạm giam bị cáo từ ngày 09/4/2018 đến ngày 29/01/2019.

Kiến nghị Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an Thành phố Nha Trang, Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Nha Trang truy cứu trách nhiệm hình sự đối với Nguyễn Tấn H và Nguyễn Văn Th về hành vi cố ý làm hư hỏng tài sản với vai trò đồng phạm. Đồng thời tiếp tục điều tra, xác minh nhân thân, lai lịch của các đối tượng đi cùng để xem xét xử lý hình sự với vai trò đồng phạm.

Về trách nhiệm dân sự: bà Phan Thị Phương N được nhận số tiền 10.000.000 đồng (*mười triệu đồng*) mà bị cáo Nguyễn Văn T đã nộp tại Chi cục Thi hành án dân sự Thành phố Nha Trang theo phiếu thu số AA/2010/0004197 ngày 25/3/2019.

Tách yêu cầu về dân sự của bị hại, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan để giải quyết theo thủ tục tố tụng khi họ có đơn khởi kiện.

Về vật chứng: Tịch thu tiêu hủy các vật chứng sau: một cây mã tấu dài 80 cm (cán 30 cm, lưỡi dài 50 cm, bản rộng: 08 cm); Một cây mã tấu dài khoảng 70 cm (cán 20 cm, lưỡi 50 cm, bản rộng 05 cm); Một thanh kim loại dài 0.45m, đường kính 5 mm, 01 đầu dẹt dài 0.04m; Một con dao gấp cán cầm bọc gỗ dài 0.33m, lưỡi kim loại, bản dẹt rộng 1.5cm; Một chai thủy tinh màu xanh rêu đã bị nứt vỡ; Hai chiếc dép xộp cùng loại (*theo Biên bản giao nhận vật chứng ngày 25/3/2019 giữa Cơ quan cảnh sát Điều tra Công an Thành phố Nha Trang và Chi cục Thi hành án dân sự Thành phố Nha Trang*).

Về án phí: bị cáo phải nộp 200.000đ tiền án phí hình sự sơ thẩm.

Trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án, bị cáo có quyền kháng cáo bản án sơ thẩm. Bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

Nơi nhận:

- VKSND TP. Nha Trang
- Bị cáo, người tham gia tố tụng.
- Công an TP. Nha Trang
- Chi cục THADS Tp. Nha Trang
- TAND tỉnh Khánh Hòa
- Sở tư pháp tỉnh Khánh Hòa;
- VKSND tỉnh Khánh Hòa;
- Lưu án văn, hs

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

Nguyễn Thị Thu Hiếu